

## असाधार्ग EXTRAORDINARY

PART II—Gue 3—34-Gue (iii)
PART II—Section 3—Sub-section (iii)

### प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

w. 30] No. 30] नई विल्ली, सोमबार, जून 8, 1992/उथेट 18, 1914 NEW DELHI, MONDAY, JUNE 8, 1992/JYAISTHA 18, 1914

इ.स. भाग में भिम्न पूष्ठ संख्या वी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

#### भारत निर्वाचन आयोग

अधिमूचना

नई दिल्ली 8 जून, 1992

आ. अ. 15(अ):— भारत के साख्रपति न तारीख 8 जून, 1992 के भारत के राजपत्न में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा नीचे गारणी के स्तम्भ में विनिविष्ट प्रत्येक राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा की है कि वे राज्य सभा के लिए उतने सदस्य निर्वाचित कर वे जितने उक्त सारणी के स्तम्भ 2 की तत्स्थानी प्रविष्टि में उस राज्य के सामने विनिविष्ट हैं :—

सरगी

राज्य को नाम	भरं ताने लाये स्थानो की संख्या
I	2
1. मध्य प्रदेण	5
2. तमिलनायु	G
3. खड़ीसा	)

	2	
4. महाराष्ट्र	6	
<i>इ.</i> पंजाब	2	
b. राजस्थान	4	
7. उत्तर प्रदेश	12	
8. विहार	7	

अत: प्रम लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 को धारा 39 की जपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए निर्वाचन आयोग जक्त निर्वाचन के बारे में :—

- (क) नामनिर्देशन करने ले लिए 15-6-1992(सीमवार) अन्तिम नारीख
- (ख) नामनिर्देशनां की मंबीक्षा 16-6-1992(मंगलदार) की तारीख
- (ग) प्रश्नाचिताए बायसः निनं की भरितम 18-0-1992 (मृह्रानिनार) तारीच

- (भ) वह तारीख जिसको यवि आवश्यक 25-6-1992 (बृह्स्मतिबार) हमा तो मतवाम होगा, और
- (क) वह तारीच जिसके पूर्व मतवान 27-6-1992 (शनिवार) पूरा कर लिया जाएगा।

नियत करता है।

[सं. 318 /92 (1)] आदेश से, के. पी. जी. कूट्टी, सचिव

## ELECTION COMMISSION OF INDIA NOTIFICATION

New Delhi, 8th June, 1992

O.N. 45 (E).—Whereas the President has, by notification published in the Gazette of India on the 8th June, 1992 called upon the elected members of the Legislative Assemblies of each State specified in column 1 of the TABLE below to elect to the Council of States the number of members specified in the corresponding entry in column 2 of the said TABLE, against that State.

**TABLE** 

Name of the State	Number of seats to be filled		
1	2		
1. Madhya Pradesh	5		
2. Tamil Nadu	6		
3. Orissa	3		
4. Maharashtra	6		
5. Punjab	2		
6. Rajasthan	4		
7. Uttar Pradesh	12		
8. Bihar	7		

NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 39 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints with respect to the said election—

- (a) 15th June, 1992 (Monday), as the the last date for making nominations;
- (b) 16th June, 1992 (Tuesday), as the date for the scrutiny of nominations;
- (c) 18th June, 1992 (Thursday), as the last date for the withdrawal of candidatures;

- (d) 25th June, 1992 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) 27th June, 1992 (Saturday), the date before which the election shall be completed.

[No. 318/92/(1)]

By Order,

K.P.G. KUTTY, Secy.

#### अधिसुचना

#### मई दिस्सी, 8 जून, 1992

मा. भ. 46(म):— लोक प्रतिनिधिस्य प्रधिनियम, 1951 की धारा 56 द्वारा प्रवस्त णक्तियों का प्रयोग करते हुए निर्वाचन आयोग, भारत के राजपत्र में तारीख 8 जून, 1992 को प्रकाशित राष्ट्रपति की मधिसूचना के मनुसरण में, निम्नलिखित सारणी के स्तम्भ 1 की तत्स्थानी प्रविष्ट में विनिर्विष्ट राज्य से राज्य सभा के लिए होने वाले द्विवार्षिक निर्वाचन में, उस सारणी के स्तम्भ 2 में विनिर्विष्ट समय, उस समय के रूप में नियत करता है, जिसके दौरान यदि मावस्यक हुआ तो, मतवान हों मा

सारणी

राज्य का नाम	मंसदान का समय		
1	2		
1. मध्य प्रदेश	10.00 बजे पूर्वाहम से 4.00 बजे अपराहुन सक		
2. तमिलनाडु	10.00 बजे पूर्वाह्न से 2.00 बजे मपराह्न तक		
3. उड़ीसा	10.00 बजे पूर्वाहुन से 2.00 बजे ग्रपराह्न तक		
4. महाराष्ट्र	10.00 बजे पूर्वाह्न से 1.00 बजे प्रपराहन तक		
5. प्रजाब	10.00 बने पूर्वाह्त से 3.00 बजे अपराह्त तक		
<ol> <li>राजस्थान</li> </ol>	11.00 अजे पूर्वाह्म से 3.00 अजे अपराहुन तक		
7. उत्तर प्रदेश	10.30 बजे पूर्वाह्न से 2.00 बजे प्रपराह्न तक		
8. विहार	11.00 बजे पूर्वाह्न से 3.00 बजे भपराहन सक		

[सं. 318 /92 (2)]

भावेश से, फे. पी. जी. कुट्टी, सचिव

# ELECTION COMMISSION OF INDIA NOTIFICATION

New Dolhi, the 8th June, 1992

O.N. 46 (E).—In exercise of the powers conferred by section 56 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby fixes the hours specified in column 2 of the Table below, as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken at the biennial election to the Council of States, in the State specified in the corresponding entry in column 1 of the said Table, to be held in pursuance

of the President's notification published in the Gazette of India on the 8th June, 1992:—

**TABLE** 

Name of the State	Hours of poll	
1		
I. Madhya Pradesh	10.00 A.M. to 4.00 P.M.	
2. Tamil Nadu	10.00 A.M. to 2.00 P.M.	
3. Orissa	10.00 A.M. to 2.00 P.M.	
4. Maharashtra	10.00 A.M. to 1.00 P.M.	
5. Punjab	10.00 A.M. to 3.00 P.M.	
6. Rajasthan	11.00 A.M. to 3.00 P.M.	
7. Uttar Pradesh	10.30 A.M. to 2.00 P.M.	
8. Bihar	11.00 A.M. to 3.00 P.M.	

[No. 318/92 (2)] By Order, K.P.G. KUTTY, Secy.,

#### ध्रधिसूचना

#### नई दिल्ली 8 जून, 1992

ष्रा. ष. 47(ष्र):— लोक प्रतिनिधित्व प्रधिनियम, 1951 की बारा 21 के उपवन्धों के धनुसरण में निर्वाचन ग्रायोग निम्नलिखित सारणी के स्तम्भ 1 में विनिदिष्ट राज्य सरकार के परामणे से, भारत के राजपन्न में तारीख 8 जून, 1992 को प्रकाशित राष्ट्रपति की अधिसूचना के धनुसरण में, उक्त राज्य से राज्य सभा के लिए होने वाले द्विवाधिक निर्वाचन के बारे में उक्त सारणी के स्तम्भ 2 की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिविद्ट ग्राफिसर को रिटर्निंग ग्राफिसर के रूप में प्रवाधिहन करता है।

मारणी

राज्य का नाम	रिटर्निंग माफिसर के कप में पदाभिहित माफिसर			
1. मध्य प्रदेश	श्री विश्वेन्द्र मेहता, सचिव, मध्य प्रदेश विद्यान रामा, भोपाल।			
2. तमिलनाडु	सचिव, समिलनाडु विधान सभा सचिवालय , मंद्रास			
3. उड़ीसा	श्री भाई. सी. दास, सचिव, उड़ीसा विधान सभा भृवनेग्वर			
4. महाराष्ट्र	श्री घार. थी. काम्यली, संयुक्त सचिव (घाई) महाराष्ट्र विधान मंडल सचिवालप मुम्बई।			
5. पंजाब	्मजिय, पंजास विधास समा स्रोगढ़			

1	2
6. राजस्थान	सचिव, राजस्यान विधान सभा, जयपुर।
7. उस्तर प्रदेश	सचिव, उत्तर प्रदेख विद्यान सभा, लखनऊ
8. बिहार	सचिव, विहार विद्यान सभा, पटना ।
	[सं. 47/92(3)] श्रादेश से, के. पी. जी. कुट्टी, सचिव

### ELECTION COMMISSION OF INDI NOTIFICATION

New Delhi, the 8th June, 1992

O.N. 47 (E).—In pursuance of the provisions of section 21 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby designates, in consultation with the Government of State specified in column 1 of the TABLE below, the officer specified in the corresponding entry in column 2 of the said TABLE to be the RETURNING OFFICER in respect of the biennial election to the Council of States to be held in the said State in pursuance of the President's notification published in the Gazette of India on the 8th June, 1992.

**TABLE** 

Name of the State	Officer designated as RETURNING OFFICER	
1	2	
1. Madhya Pradesh	Shri Vishwendra Mehta, Secretary, Madhya Pradesh Vidhan Sabha, Bhopal.	
2. Tamil Nadu	The Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat, Madras.	
3. Orissa	Shri I.C Das, Secretary, Orissa Legislative Assembly, Bhubaneshwar.	

4. Maharashtra	· · · · Shri R.B. Kambli,	1	3
	Joint Secretary (I) Maharashtra Legislature Secretariat, Bombay.	4. महाराष्ट्र	श्री ए. एन. कालगे, उप सचिव, महाराष्ट्र विदान मंडेल सेनिवालय, मुम्बई।
5. Punjab	The Secretary, Punjab Vidhan Sabha, Chandigarh.	5. पंजाब	जुप सचिव (पी) क्षंजाब विद्यान सभा, चंडीगङ्गा
6. Rajasthan	The Secretary, Rajasthan Legislative - Assembly, Jaipur.	6. राजस्याना	विशेष सचिव. .राजस्थान विधान सभा , जयपुर।
7. Uttar Pradosh	The Secretary. Uttar Pradesh Vidhan Sabha, Lucknow.	7. उसर प्रदेश	श्री राजेन्द्र प्रसाद पाण्डेप , संयुक्त सचिव, उस्तर प्रदेश विधान सुना, सखनऊ।
8. Bihar	The Secretary, Bihar Vidhan Sabha Patna.	8. बिहार	संयुक्त सम्बिय, विहार विधान सभा, पटना ।

[No. 318/92 (3)] By Order,

K.P.G. KUTTY, Secy.

#### अधिसंगना

#### नई दिल्ली, 8 जुन, 1992

मा. मा. 48(म):— पोक्त प्रतिनिधिस्त प्रविनिधन , 1951 की घारा 22 की उपधारा (1) बारा प्रदेश सिनियमें का प्रयोग करते हुए, निर्वावन प्रायोग निम्नलिखित सारणों के स्तम्म 2 में विनिद्दिद सरकारी प्राफिसर को उक्त सारणों के रूपमा 1 की तत्स्थानी प्रविद्धि में विनिद्दिद राज्य के लिए प्रायोग की प्रधिसूचना सं. 318/92 (3) साधिख 8 जून, 1992 द्वारा निषुक्त रिट्निंग प्राफिसर की उसके कृत्यों के पालन में सहायना करने के लिए महायक रिट्निंग आफिसर के एप में नियुक्त करना है।

#### भारणी

राज्य का नाम	सहायक रिटर्निग भ्राफिसर रूप में नियुक्त ग्रधिकारी।	
1. मध्य प्रदेण	कृमारी शीला खन्ता, धपर सचित्र, मध्य प्रदेश विधान सभा, भोपाल	
2. तामलगाष्ट्र	उप सचित्र (विद्यान समा) तमिलनाडु विधान मभा सचिवालय , मद्रास ।	
3. उड़ीसा	श्री एवं, पी. मिश्रा, उप संचित, उद्योग विधान सभा, भृवनेण्वर	

[सं. 318/92 (4)] आदेग से, के. पी. जी. कुद्टी, सचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 8th June, 1992.

O.N. 48 (E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints the Officer of Government specified in column 2 of the TABLE below as the ASSISTANT RETURNING OFFICER to assist the Returning Officer appointed vide Commission's notification No. 318/92(3), dated the 8th June. 1992, for the State specified in the corresponding entry in column 1 of the said TABLE, in the performance of his functions:—

Name of the State	Officer appointed as ASSISTANT RETURNING, OFFICER	
1	2	
Madhya Pradesh	Kumeri Sheela Khanna,	

TABLE

I. Madhya Pradesh Kumeri Sheela Khanna, Additional Secretary, Madhya Pradesh Vidhan Sabha, Bhopal.

		1	2
2. Tamil Nadu	The Deputy Secretary, (Legislation), Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat, Madras.	6. Rajasthan	Special Secretary, Rajasthan Legislative Assembly, Jaipur.
3. Orissa	Shri H.P. Mishra, Deputy Secretary, Orissa Legislative Assembly, Bhubaneshwar.	7. Uttar Pradosh	Shri Rajondra Prasad Pandey, Joint Secretary, Uttar Pradesh Vidhan Sabha,
4. Maharashtra	Shri A.N. Kalse, Deputy Secretary, Maharashtra Legislature Secretariat, Bombay.	8. Bihar	Lucknow The Joint Secretary, Bihar Vidhan Sabha, Patna.
5. Punjab	The Deputy Secretary (P), Punjab Vidhan Sabha, Chandigarh,		[No. 318/92 (4)] By Order, K.P.G. KUTTY, Secy,